

### అంకితం

## Dedication

# రూమ్ టు రీడ్ ఉదార దాతల సహాయంతో ఈ పుస్తకం రూపాందించబడింది.

# ఓహ్! ఇది భూతం! It's a Ghost!

IN-LLP-16-0021
First Edition.
Copyright © Room to Read 2016.
All rights reserved.

ISBN 978-9-3868-0862-2





'రూమ్ టు రీడ్' అభివృద్ధి చెందుతున్న దేశాలలో మిలియన్ల కొలది విద్యార్థుల జీవితాలలో మార్పులు తీసుకురావాలనే ఉద్దేశంతో అక్షరాస్యత మరియు రింగ సమానత్వ విద్యకొరకు కృషిచేస్తుంది. వారు స్థానిక సముదాయాలు, సహాయక సంస్థల సహకారంతో కలిసి ప్రాథమిక ವಿದ್ಯಾಲಯ పಿಲ್ಲಲಲ್ ವಿವ್ಯಾತೌಕಲಾಲು పెಂచడానికి ಮಲಿಯು ಹಬಿವೆ ಅಲವಾಟುನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಪರಹದಾನಿಕೆ ಕೃಷಿ చేస్తున్నారు. అలాగే బాలికలు మాధ్యమిక విద్యను పూర్తి చేయడానికి, జీవన కౌశలాలు వికసింపజేయడానికి సహకరిస్తుంది. ఆ పిల్లలు ఉన్నత విద్య అభ్యసించదానికి, వాలి ఉన్న తాభివృద్ధికి కృషి చేస్తుంది. Room to Read seeks to transform the lives of millions of children in developing countries by focusing on literacy and gender equality in education. Working in collaboration with local communities, partner organizations and governments, we develope literacy skills and a habit of reading among primary school children, and support girls to complete secondary school with the relevant life skills to succeed in school and beyond.

Room to Read India Trust, Office No. 201E (B), 2nd floor, D-21 Corporate Park, Sector-21, Dwarka, New Delhi-110075

### ప్రకాశకులు: రూమ్ టు రీడ్ ఇండియా

Publisher: Room to Read India

ಭಾష : ತಿಲುಗು

Language: Telugu

అనువాదం: గంగ కాశీనాథ్

Translation: G. Kashinath

#### ರచಯಿತ ಗುರಿಂವಿ:



చందన్ యాదవ్ ఎన్మో పత్రికలకు సంపాదకత్వం వహించారు. ఎన్మో పత్రికలు, మ్యాగజైన్ లలో, విద్యగులించి, సామాజిక అంశాల గులించిన వ్యాసాలు వ్రాశారు. ప్రస్తుతం ఏకలవ్య సంస్థలో పనిచేస్తున్నారు. 'రూమ్ టు లీడ్ ' సంస్థ కొరకు ఎన్మో కథలు వ్రాశారు.

#### About the Author

Chandan Yadav has worked as an editor for various children's magazines and writes regularly for multiple newspapers and magazines about educational and social issues. Yadav is currently working with Eklavya Education Group. He has written several children's books for Room to Read India.

### **එ**ජුපත්රය් රාවට එ:



కెాస్తుబ్ కామత్ పూనె లో ఉందే ప్రముఖ చిత్రకారులు మరియు డిజైనర్. వీరు విభిన్నమైన ఉత్పత్తులు, పుస్తకాలు, సినిమా మరియు వివిధ బ్రాండ్స్ ల కోసం డిజైన్ చేసి చరిత్ర సృష్టిస్తుంటారు. రూమ్ టు లీడ్ సంస్థ కొరకు వీరు రూపాందించిన పుస్తకాలలో ఇది రెండవది. వీరి కార్యక్రమాలు ఈ క్రింది వెబ్ సైట్ లో లభిస్తాయి.

www.everythingispersonal.com

#### About the Illustrator

Kaustubh Kamat is a Pune-based visual designer and an illustrator. He designs visual personalities for brands, books, films and products under the umbrella of www.everythingispersonal.com.

IN-LLP-16-0021\_Cover\_It'sAGhost.indd 3-4 6/16/23 23:19